[No need to purchase any of the readings. Use the university library's e- resources. Only publications that are not available through Stockholm University Library (SUB) will be uploaded onto the Athena course site.]

[red = new additions to the literature list publicized on Sisu before the summer break]

- Antononoka, Olga, 2019, "Shōjo Manga Beyond Shōjo Manga: The 'Female Mode of Address' in *Kabukumon*," in *Shōjo Across Media: Exploring "Girl" Practices in Contemporary Japan*, ed. by Jaqueline Berndt et al, Cham, Switzerland: Palgrave Macmillan, 83–105. [SUB: e-book]
- Bauwens-Sugimoto, Jessica (2016), "Queering Black Jack: A Look At How Manga Adapts to Changing Reading Demographics," in *Proceedings from the 2016 NAJAKS* Conference at Stockholm University: Japanese Studies Volume, ed. by Jaqueline Berndt & Gunnar Jinmei Linder, ORIENTALISKA STUDIER, No. 147, 111-142. [Open Access] https://orientaliskastudier.se/documents/06 Bauwens 111 142.pdf
- Berndt, Jaqueline
  - (2016), Chapter 8 "Manga, which Manga? Publication Formats, Genres, Users," in *Japanese Civilization in the 21st Century*. New York: Nova Science Publishers, ed. Andrew Targowski, Juri Abe, Hisanori Katō, pp. 121-133. [SUB: book + Athena]
  - (2020), "Mangaesque," in *Japanese Media and Popular Culture: An Open-Access Digital Initiative of the University of Tokyo*, ed. by Jason G. Karlin, Patrick W. Galbraith and Shunsuke Nozawa. [Open Access] https://jmpc-utokyo.com/keyword/mangaesque/
  - (2020), "Conjoined by Hand: Aesthetic Materiality in Kouno Fumiyo's Manga *In this corner of the world*," *Mechademia* 12.2, pp. 83–101. [SUB: e-journal]
  - (2021), "Manga Flows: Reading the Paneled Spread Against Handscroll and Webtoon," in *Love, Fight, Feast: The Multifaceted World of Japanese Narrative Art* (exh.cat.), ed. Khanh TRINH, Rietberg Museum, Zürich; Zürich: Scheidegger & Spiess, pp. 50–55 [Athena]
- Casiello, Catlin (2021), "Drawing Sex: Pages, Bodies, and Sighs in Japanese Eromanga," *punctum* 07.02: 97–121. [Open Access] <a href="https://punctum.gr/volume-07-issue-02-2021-the-social-political-and-ideological-semiotics-of-comics-and-cartoons/2021-0019/">https://punctum.gr/volume-07-issue-02-2021-the-social-political-and-ideological-semiotics-of-comics-and-cartoons/2021-0019/</a>
- Crandol, Michael (2021), "The Paradox of the 'Horror Comic': Conveying Fear in the Manga of Itō Junji," *Andon* 111, 21–36. [Athena]
- Exner, Eike (2022), *Comics and the Origins of Manga: A Revisionist History*. New Brunswick, NJ: Rutgers University Press. [SUB: e-book]
- Gedin, David (2019), "Format Codings in Comics: The Elusive Art of Punctuation," *Inks: The Journal of the Comics Studies Society*, 3(3): 298–314. [SUB: e-journal]
- Hartzheim, Bryan Hikari
  - (2021a), "Making of a Mangaka: Industrial Reflexivity and Shueisha's *Weekly Shônen Jump*," *Television and New Media* 22(5): 570–587 [SUB: e-journal].
  - (2021b), "The Affordances of Omaké in Gotouge Koyoharu's *Kimetsu no Yaiba*," *Transcommunication* (Waseda University) 8 (2): 159–170. [Open Access]
- Holt, Jon, and Karen Curtin (2022), "Translation essay: 'the problems of onomatopeia in manga" two chapter essays from *the principles of manga (manga genron)* by Yomota Inuhiko," *Multimodal Communication* 11(2): 75–91. [SUB: e-journal].
- Israelson, Per (2018), "The Vortex of the Weird: Systemic Feedback and Environmental Individuation in the Media Ecology of Ito Junji's Horror Comics," *Orientaliska Studier*

- #156, 151–175. [Open Access] <a href="https://orientaliskastudier.se/wp-content/uploads/2019/01/Per-Israelson.pdf">https://orientaliskastudier.se/wp-content/uploads/2019/01/Per-Israelson.pdf</a>
- Kacsuk, Zoltan (2018), "Re-Examining the 'What is Manga' Problematic: The Tension and Interrelationship between the 'Style' Versus 'Made in Japan' Positions," *Arts* 7, 26. [Open Access] <a href="https://www.mdpi.com/2076-0752/7/3/26">https://www.mdpi.com/2076-0752/7/3/26</a>
- Kálovics, Dalma (2020), "Manga Across Media: Style Adapting to Form in the 1950s and 1960s and in the Digital Age," *Mechademia* 12 (2): 102–123 [SUB: e-journal].
- Kern, Adam L. (2021), "Manga," *Keywords for Comics Studies*, ed. by Ramzi Fawaz, Deborah Whaley, and Shelley Streeby, NY: New York University Press, 148–153. [SUB: e-book]
- Kukkonen, Karin (2013), *Studying comics and graphic novels*, Hoboken: Wiley, 2013; chapters 1 & 2 [SUB: e-book].
- McCloud, Scott (1994), *Understanding Comics, the Invisible Art*, New York: Harper Perennial. [SUB: book] [pdf versions available online]
- Mikkonen, Kai (2017), *The Narratology of Comic Art*, Routledge [SUB: book].
- Miyajima, Keiko (2022), "XX, XY, and XXY: Genderqueer Bodies in Hagio Moto's Science Fiction Manga," in *The LGBTQ+ Comics Studies Reader: Critical Openings, Future Directions*, ed. Halsall, Alison, and Warren, Jonathan. Jackson: University Press of Mississippi, pp. 134–141 [SUB: e-book].
- Nagayama, Kaoru (2020), *Erotic Comics in Japan: An Introduction to Eromanga*, transl. by Patrick W. Galbraith and Jessica Bauwens-Sugimoto, Amsterdam UP [SUB: e-book]
- Natsume, Fusanosuke
  - (2008), [manga] "Manga: *Komatopia*," transl. by Margherita Long, introduction by Hajime Nakatani, *Mechademia* vol. 3, 65-74. [SUB: e-journal]
  - (2010), "Pictotext and panels: Commonalities and differences in manga, comics and BD," in *Comics Worlds and the World of Comics* (series Global Manga Studies, vol. 1), imrc [Open Access] <a href="http://imrc.jp/lecture/2009/12/comics-in-the-world.html">http://imrc.jp/lecture/2009/12/comics-in-the-world.html</a>, 37–52.
  - (2013), "Where is Tezuka? A Theory of Manga Expression," transl. Matthew Young, *Mechademia* vol. 8, 89–107. [SUB: e-journal].
- Shamoon, Deborah
  - (2011), "Films on Paper: Cinematic Narrative in Gekiga," in *Mangatopia: Essays on Manga and Anime in the Modern World*, ed. Timothy Perper and Martha Cornog, Libraries Unlimited, pp. 21–36. [SUB: e-book]
  - (2007), "Revolutionary Romance: 'The Rose of Versailles' and the Transformation of Shojo Manga," *Mechademia*, 2: 3–17 [SUB: e-journal].
- Stewart, Ronald (2013), "Manga as schism: Kitazawa Rakuten's resistance to 'old-fashion' Japan," in *Manga's Cultural Crossroads*, ed. Jaqueline Berndt and Bettina Kümmerling-Meibauer, London: Routledge, 2013, pp. 27–49 [SUB: e-book].
- Suter, Rebecca (2010), "Japan/America, Man/Woman: Gender and Identity Politics in Adrian Tomine and Yoshihiro Tatsumi," *Paradoxa* 22, 101–122 [Athena].
- Suzuki, CJ (2013), "Tatsumi Yoshihiro's *Gekiga* and the Global Sixties: Aspiring for an Alternative," in *Manga's Cultural Crossroads*, ed. JB & Bettina Kümmerling-Meibauer, London: Routledge, pp. 50-64 [SUB: e-book]
- Suzuki, Shige (CJ), and Ronald Stewart (2022), *Manga: A critical guide*, Bloomsbury Academic. [SUB: e-book]

## Manga Works:

## [blue = additions that will be discussed in class – preparation recommended!]

- Akatsuka, Fujio (2019), [manga extract] *The End of Unagi-Inu* (1973), in *The Citi Exhibition Manga*, edited by Nicole Coolidge Rousmaniere and Matsuba Ryoko, London: Thames & Hudson, pp. 110–113 [SUB: book + Athena]
- Hagio, Moto (2005), [manga] "Half-God" (1984), transl. Matt Thorn, *The Comics Journal*, No. 269, July (reprinted as "Hanshin: Half-God," in *Drunken Dream and Other Stories*, transl. Matt Thorn, Fantagraphics, 2010, pp. 97–112). [Athena]
- Hagio, Moto, *They Were Eleven (Jūichinin iru!*, Jp. 1975) In *Four Shōjo Stories*, edited and translated by Matt (Rachel) Thorn, Vis, 1996. [probably Athena]
- Ito, Junji (2013/En. 2015), [manga] "Futon," in id., Fragments of Horror, Viz Media [Athena].
- IKEDA Riyoko "The Rose of Versailles" (1972–73 in *Margaret*; En. Udon Entertainment, 2020–21, 5 vols).
- ITO, Junji (2017–2018/En. 2021), *No Longer Human* [not available at SUB!], based on Dazai, Osamu (1948/En. 1981 SUB: book).
- Kouno, Fumiyo (2019), [manga extract] *Giga Town: A Catalogue of Manga Symbols* (2017), in *The Citi Exhibition Manga*, edited by Nicole Coolidge Rousmaniere and Matsuba Ryoko, London: Thames & Hudson, pp. 58–75 [SUB: book + partly on Athena].
- KOUNO, Fumiyo (2017), *In this corner of the world*, Los Angeles: Seven Seas Entertainment. [SUB: book]
- Morohoshi, Daijirō (2019), [manga extract] "Red Flower" (1979), in *The Citi Exhibition Manga*, edited by Nicole Coolidge Rousmaniere and Matsuba Ryoko, London: Thames & Hudson, pp. 216–239. [SUB: book + Athena]
- NAKAZAWA, Keiji, *Barefoot Gen*, 10 vols (Engl. trans.), San Francisco: Last Gasp, 2004–2018 [SUB: books].
- Okadaya, Tetuzoh (2016), [manga] "That's All For Now" (*Mazu wa kore nite*, 2015, 8 pp.) [Athena].
- Ōtomo, Katsuhiro (2019), [manga extract] "Alice's Adventures in Wonderland" (1980), in *The Citi Exhibition Manga*, edited by Nicole Coolidge Rousmaniere and Matsuba Ryoko, London: Thames & Hudson, pp. 48-53 [SUB: book + Athena].
- Shimada, Keizō (2012), "The Adventures of Dankichi," in *Reading Colonial Japan: Text, Context, and Critique*, ed. Michele Mason & Helen Lee, Stanford UP, pp. 243–270. [SUB: e-book]
- TANIGUCHI Jirō, *A Distant Neighbourhood (Harukana machi e*, 1998–1999; En.: Fanfare–Ponent Mon, 2016), and *Furari*, Jp.: 2011; En.: 2017) [neither at SUB)
- Tatsumi, Yoshihiro (2008), [manga] "Hell" (1971), in *Good-Bye*, ed., designed and lettered by Adrian Tomine, transl. Yuji Oniki, Montreal: Drawn & Quarterly, pp. 13–41 [Athena].
- Tezuka, Osamu, [manga] "Die Blumen und das [sic!] Leiche [Flowers and the Corpse]," in *Apollo's Song (Aporo no uta*; initially in Weekly Shōnen King, 1970), New York 2007, transl. Camellia Nieh, p. 44–80. https://chap.manganelo.com/mangamg92452/chapter-1.2 [Jp. original: Athena]
- Tsuda, Masami (1995), [manga]"The Room Where An Angel Lives" [one-shot], in *Castle of Dreams* [Athena].